

34 MICRÓFONOS Radios celebran su día

35 GUITARRA Recital de Jaime Valenzuela

Tiempo Libre

36 JUAN GABRIEL En la Quinta debuta el astro

38 MODA "La Schiffer está acabada"

● ESTRENO Nueva visión del clásico musical en la Estación Mapocho

Y Carmela volvió de San Rosendo...

Por Carmen Mera O.

Transformada en un gran musical de larga duración (casi tres horas), con muchas connotaciones circenses y con algunos cambios en la música que "arrastran" las melodías que se conocen desde hace más de tres décadas, volvió a escena "La Pírgola de las Flores".

UN IMPRESIONANTE maratón de público tuvo este regreso, antecedido en la Estación Mapocho ante la expectativa de un montaje adorado y cuya dirección sería obra del genial Andrés Pérez. Él había anticipado que se trataba de una versión desde los novata de los hechos que se centran en la lucha de las perogoleras para mantener su lugar tradicional frente a la iglesia San Francisco.

Un gran esfuerzo teatral de una cincuenta de actores-cantantes, que pone toda su energía para el exigente trabajo que significa coordinar actuación, canto y baile para dar cuenta finalmente de la creación de Ludora

Aguirre y Francisco Flores del Campo. El texto está intacto, no así la música que, de acuerdo al planteamiento del director musical Jairo Noto, tiene variaciones. En el público había un evidente deseo de conocer aquello de "quiere flores seforia...", u otros temas, de hacer palmas, de cantar. Pero esta expresión a veces quedó trunca cuando se robaba en el show o rock.

LUCY SALGADO (Rosaura San Martín), Myriam Palacios (Doña Ramona) y Ana María Vallejos (Doña Charo) con actuaciones de excelente factura. La Carmela de Ema Pino luce mucho más "avispada" que antaño, sin muchas ocasiones de canto, y el Tomaxito de Francisco Rojas, algo deslavado.

Una de las principales diferencias está en la escena (larguísima) que ocurre en la peluquería de Pierre (Thomas Wengel), cuyo personaje se agranda casi en calidad de un virtuoso cantante de rock tapizado en rojo.

En el estilo de Andrés Pérez,

esta "Pírgola" cobra vitalidad, a veces demasiada, con una escenografía sencilla y un lucido vestuario de Maira Lobos y Daniel Palma.

TAL VEZ por tratarse del debut, no funciona en su totalidad el sistema de las proyecciones iniciales del Santiago antiguo, como de alientos y rostros de montajes anteriores. Y como antecedente técnico, en la Estación Mapocho no es posible esperar con claridad todos los detalles por problemas de acústica, asunto que disminuye la valorización de cualquier montaje.

Pero el principal mérito de este laborioso trabajo, para aborrazos de quienes lo conocían y sorpresa de otros, es que la Carmela volvió de San Rosendo donde la vida es muy terna y casi nunca para ná...



AÑORANZAS

Una emoción se produjo cuando Ana González ingresó al recinto de la Estación Mapocho. Era el saludo para una de las actrices más celebradas desde el debut de "La Pírgola" con el Teatro de Escena de la Universidad Católica. En el momento comentó a LAS ÚLTIMAS NOTICIAS que le agradaba el montaje, "aun cuando hay muchos cambios, pero simpáticos... pero no me haga hablar más". La actriz reconoció que adivina añoranzas al evocar ya los primeros recuerdos.

Entre el público hubo opiniones divididas. A los primeros gustó la "onda" de Andrés Pérez, siempre con el recuerdo de "La Negra Esber". Para otros que ya lo conocían, "faltó la calidad de la obra original y a veces hubo mucha ná...". Otro grupo opinó que no deberían hacerse composiciones con montajes anteriores, porque "cada época tiene su mérito".



Y Carmela volvió de San Rosendo -- [artículo] Carmen Mera O.

Libros y documentos

AUTORÍA

Mera O., Carmen

FECHA DE PUBLICACIÓN

1996

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Y Carmela volvió de San Rosendo -- [artículo] Carmen Mera O. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile